



Focke-Wulf Fw190A-5 w/BMW 327

09755 1:48 フォッケウルフ Fw190A-5 w/BMW 327

BMW327 生産：1938-1940

1937年11月、BMWはスポーツカーとして世に出した328のシャーシに、326のフロントサスペンションと328のリアサスペンションを組み合わせ、326のエンジンを搭載した326と328二つの特徴を併せ持ったデザインのボディ327を発表しました。327はスポーツカーの328に対し、ラグジュアリーモデルとして誕生しました。327のエレガントなスタイリング、上質なインテリアは、当時の最高級パーソナルクーペに位置しており、総生産台数1,396台中、カブリオレボディは410台です。翌年1938年には、327から新たに改良を加えられたモデル327/28が発表されました。328と同様のエンジンを搭載したハイパワー仕様で、327の進化版と言えるモデルです。327/28の最高速度は135km/hに達しました。当時もっとも高級なクラスに属し、総生産台数は596台でした。

《データ》全長：4500mm、全幅：1600mm、全高1420mm、ホイールベース：2750mm、トレッド：前1300/後1300mm、車両重量：1100kg、エンジン：水冷式直列6気筒OHV、総排気量：1971cc、パワー：80HP/5000r.p.m、サスペンション：前、横置きリーフ+ウィッシュボーン、後1/4楕円リーフ+カンティレバー、ホイール+タイヤ：前3.25D×16+5.25×16、後3.25D×16+5.25×16、ブレーキ：前ドラム、後ドラム

BMW327 Production: 1938-1940

In November 1937, BMW brought out the 327 as a "super sports car" having the best features of the earlier 326 and 328 designs. The 327 was based around the 328 chassis, with front and rear suspension from the 326 and 328, respectively, and powered by the engine of the 326. With its elegant lines and superb interior finishing, the 327 can be considered stylistically to be an upgraded luxury version of the 328 model. The personal coupe version had a total production run of 1,396 vehicles, with an additional 410 for the cabriolet body version. The next year, 1938, saw the debut of a further upgraded 327, known as the "327/28", which was powered by the high performance 328 engine, giving the car a top speed of 135km/h. Total production of this top-class luxury sports car ran to 596 vehicles.

Data: Length: 4500mm; width: 1600mm; height: 1420mm; wheel base: 2750mm; tread: front 1300/ rear 1300mm; vehicle weight: 1100kg; engine: watercooled straight-six OHV, total emission 1971cc; power: 80HP at 5000rpm; suspension: front/lateral leaf and wishbone, rear/ 1/4-oval leaf and cantilever; wheel and tire: front/3.25D x 16 + 5.25 x 16, rear/3.25D x 16 + 5.25 x 16; brake: front/drum, rear/drum

ヨーゼフ・プリラー少佐

陽気で開放的な人柄で親しまれていたヨーゼフ・プリラー大佐（最終階級）は、“Pips” 小柄という愛称でしたが、体力や腕力にかけては自信があり、Bf109やFw190を自在に操り、抜群の空戦技術と統率力で西部戦線だけでも100機を撃墜するなど、大エースとして知られています。出撃回数307回、撃墜数は101機、そのうち11機ももの、四発重爆撃機が含まれています。

1940年5月28日、フランス戦で初撃墜を記録し、バトル・オブ・ブリテンでは一日に20機の撃墜に対して騎士鉄十字章が授与されました。1940年11月20日、ガーランド少佐の率いる1./JG26の中隊長に転じて、英空軍との空戦においても撃墜数を増やし、1941年7月20日には41機撃墜の功績をたたえ柏葉騎士鉄十字章を受賞しています。12月6日には大尉に進級し、III./JG26飛行隊隊長に昇格しました。機種をFw190に換えてからも撃墜数を増やし、1942年12月7日には通算80機。1943年11月11日には、JG26航空団司令官に就任し少佐となりました。100機目の撃墜は連合軍のノルマンディ上陸作戦におけるB-24です。この功績に対して、1944年7月2日付けで剣付き柏葉騎士鉄十字章が授与され中佐に進級しました。最後の出撃は1944年10月12日で、P-51を1機撃墜したのを最後に、第一線から退いています。

Major Josef Priller

Colonel (final rank) Josef Priller had a very cheerful and extroverted temperament, and was well-liked by his comrades-in-arms, who dubbed him with the nickname of "Pips". Behind the stick of a Bf109 or Fw190, however, "Pips" was quite a different animal -- one of the most skilled and feared fighter pilots of WW2. His superb flying abilities and leadership skills saw him rack up an impressive kill tally on the Western Front. By war's end, he was one of the leading aces of the conflict, with a total of 307 sorties and 101 aerial victories, including 11 four-engined bombers. Priller made his first kill during the France Campaign on May 28, 1940. Later that summer, he was awarded the Knight's Cross for a single-day action in which he shot down 20 aircraft. On November 20, 1940, he was given command of Squadron 1 in (then) Major Adolf Galland's Jagdgeschwader 26 (JG26). In recognition of his mounting kill tally against the RAF, he was awarded the Knight's Cross with Oak Leaves on July 20, 1941 soon after his 41st victory. On December 6 of that year, he was made group commander of III./JG26. Priller's tally continued to mount after he and his pilots switched over from the Bf109 to the Fw190, and he had 80 aerial victories by December 7, 1942. On January 11, 1943, he was promoted to Major and appointed wing commander of JG26. His 100th victory came against a B-24 during the Allied invasion of Normandy. In recognition of his continuing valor and accomplishments, on July 2, 1944 he was awarded the Knight's Cross with Swords and Oak Leaves. His last victory came against a P-51 on October 12, 1944, and his last combat was during Operation Bodenplatte in January 1945, after which in an administrative position he filled until the end of the war.

x2 2組つくってください。
2 SETS NEEDED
WIRD DOPPELT BENÖTIGT
DEUX SETS NECESSAIRES
NECESSARIE 2 SERIE
SE NECESITAN DOS PIEZAS
同様の制作二組

★ デカールをはってください。
APPLY DECAL
HIEAR ABZIEHBILD
APPLIQUER DECALCOMANIE
APPLICARE DECALCOMANIE
PONER CALCOMANIA
貼上水印紙

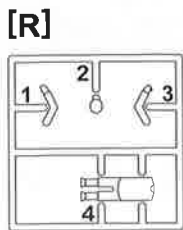
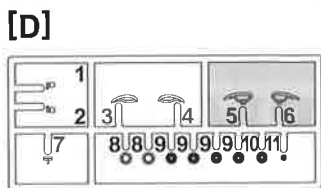
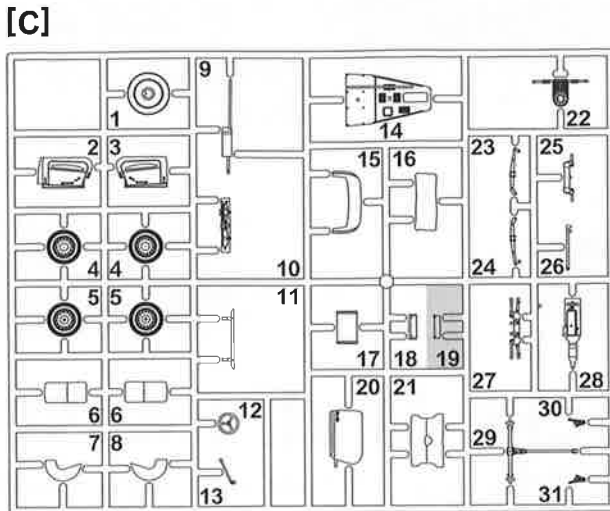
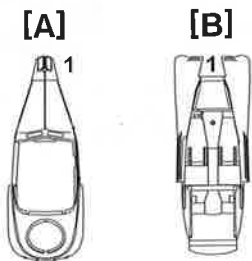
✂ 切り取ってください。
REMOVE
ENTFERNEN
RETIRES
SEPARARE
CORTAR
切去

⚪ 穴をあけてください。
OPEN HOLE
ÖFFNEN
FAIRE UN TROU
FORO APERTO
HACER AGUJERO
鑽孔

↔ どちらかを選んでください。
OPTIONAL
NACH BELIEBEN
FACULTATIV
FACOLTATIVO
OPCIONAL
可以選擇採用

⚡ メッキ部品を接着する時は、必ず接着面のメッキをはがしてください。
PLEASE INSURE TO REMOVE PLATING PRIOR TO ADHERING PLATED PARTS.
ENTFERNEN SIE BITTE DEN ÜBERZUG, BEVOR DIE GALVANISIERTEN TEILE ANGEBRACHT WERDEN.
NE PAS OUBLIER D'ENLEVER LE REVÊTEMENT AVANT DE FAIRE ADHÉRER LES PIÈCES REVÊTUES.
PER FAVORE, ASSICURARE DI RIMUOVERE LA PLACCATURA PRIMA DI ADERIR I PEZZI PLACCATI.
ASEGURARSE DE QUITAR EL PLATEADO ANTES DE ADHERIR LAS PARTES PLATEADAS.
粘接着金零件時，必須，請剝下粘接着的金塗層

◆ 瞬間接着剤 金属用。
INSTANT GLUE FOR METAL
METALLKLEBER
COLLE A METAL INSTANTANÉE
COLLA Istantanea PER METALLI
UTILIZAR PEGAMENTO INSTANTANEO
瞬間組合膠，金屬用



この部品は使用しません。
Parts not for use.
Teile werden nicht verwendet.
Pièces à ne pas utiliser.
Parti non per uso.
Partes para no usar.
不需要使用的部件



For Japanese use only.
■部品請求をなさる方は、あなたの氏名、住所、郵便番号、電話番号を1字づつはっきり書いて、右のカードと共に申し込みたい。
※ハセガワは、ご本人の同意がある場合を除き、個人情報をお3者に開示することはありません。
●「部品請求カード」1枚につき1キット分のパーツの請求を受けることができます。
●右記の価格は予告なく変更する場合がありますのでご了承ください。

— 部品請求カード —

09755 | 48 フォックウルフ Fw190A-5 w/BMW 327

部品を紛失したり、破損された方は、このカードの必要部品を○でかこみ代金を現金書留または郵便小為替で当社サービス係までお申込ください。

BMW 327の部品

A 部品 700円 E 部品 500円
B 部品 700円 R 部品 700円
C 部品 900円 J 部品 800円
D 部品 700円 U A、U B 部品 500円

0707 ART No. 09755

1	H[1]	ホワイト(白)	WHITE
2	H[2]	ブラック(黒)	BLACK
3	H[3]	レッド(赤)	RED
8	H[8]	シルバー(銀)	SILVER
9	H[9]	ゴールド(金)	GOLD
21	H[71]	ミドルストーン	MIDDLE STONE
22	H[72]	ダークアース	DARK EARTH
29	H[17]	艦底色	COCOA BROWN
33	H[12]	つや消しブラック	FLAT BLACK
43	H[37]	ウッドブラウン	WOOD BROWN
47	H[90]	クリアーレッド	CLEAR RED
49	H[92]	クリアーオレンジ	CLEAR ORANGE
51	H[44]	肌色(フレッシュ)	FLESH
61	H[76]	焼鉄色	BURNT IRON
62	H[11]	つや消しホワイト	FLAT WHITE
72	H[56]	ミディアムブルー	MEDIUM BLUE
92		セミグロスブラック	SEMI GROSS BLACK
116		RLM66ブラックグレー	RLM66 BLACK GRAY
137	H[77]	タイヤブラック	TIRE BLACK
139	H[94]	クリアーグリーン	CLEAR GREEN
316		ホワイトFS17875	WHITE FS17875

このキットには接着剤は入っていないので別にお求めください。

塗料指定の **1** はGSIクレオス・Mr. カラー、H[1] は水性ホビーカラーの番号です。

H[1] in painting indication is the number of GSI Creos Aqueous Hobby Color, while **1** is that of Mr. Color. Glue is not included in this kit.

H[1] bei Bemalungshinweisen ist die Nummer der Aqueous - Hobby - Color von GSI Creos, während **1** den Ton der Farbserie Mr. Color anzeigt. Im Bausatz ist kein Klebstoff enthalten.

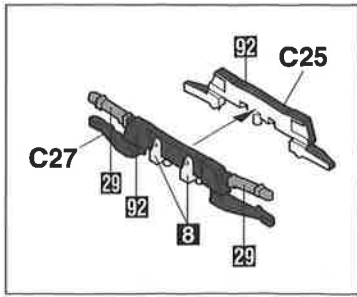
Sur le guide de peinture, H[1] correspond au numéro de couleur GSI Creos AQUEOUS HOBBY COLOR, alors que **1** correspond à Mr. COLOR, La colle n'est pas fournie dans ce kit.

H[1] nella indicazione della pittura è il numero della GSI Creos del colore ad acqua per Hobby, mentre **1** è quello di Mr. Color. La colla non è inclusa nella scatola di montaggio.

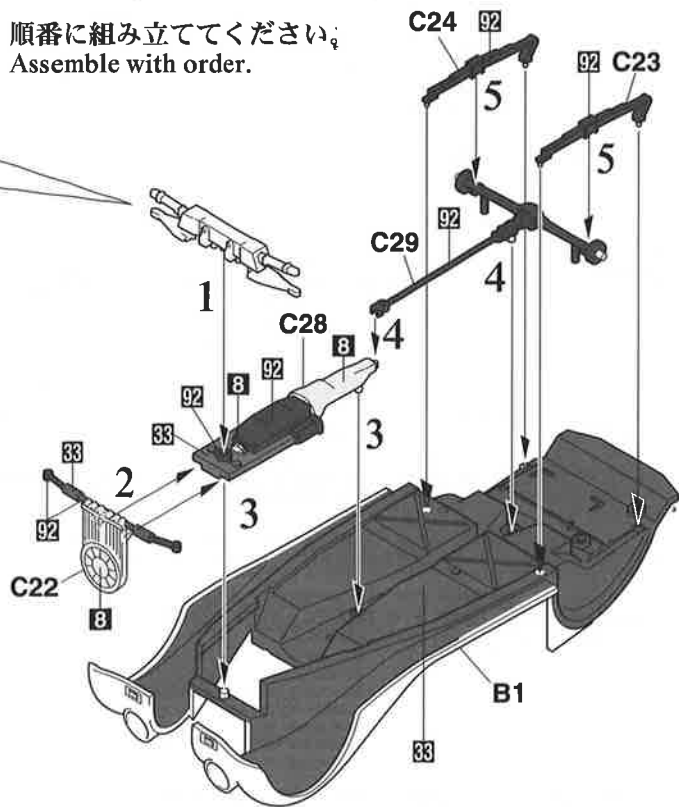
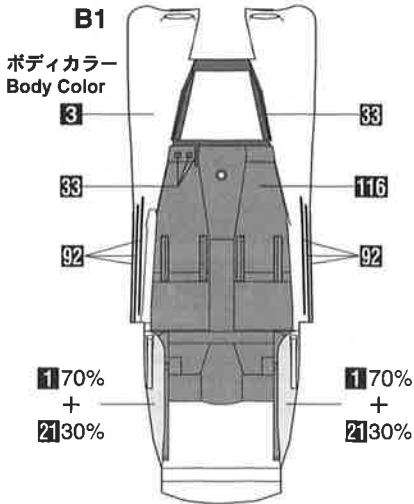
H[1] en indicaciones de pintado. Este es el numero de GSI Creos Aqueous Hobby Color, mientras **1** es el de Mr. Color. El pegamento no está incluido en el kit.

H[1] 這個着色指示是代表 GSI Creos 出品水性模型漆的編號，而**1**則代表 GSI Creos 出品的樹脂系模型漆的編號，這份套件並沒有包括膠水。

1 エンジン及びサスペンションの取り付け Engine & Suspension Installation

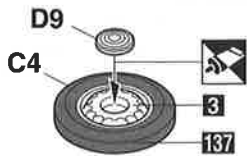


順番に組み立ててください。
Assemble with order.

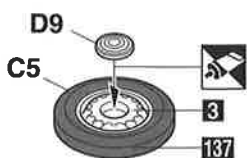


2 マフラー及びタイヤの取り付け Muffler & Tyre Installation

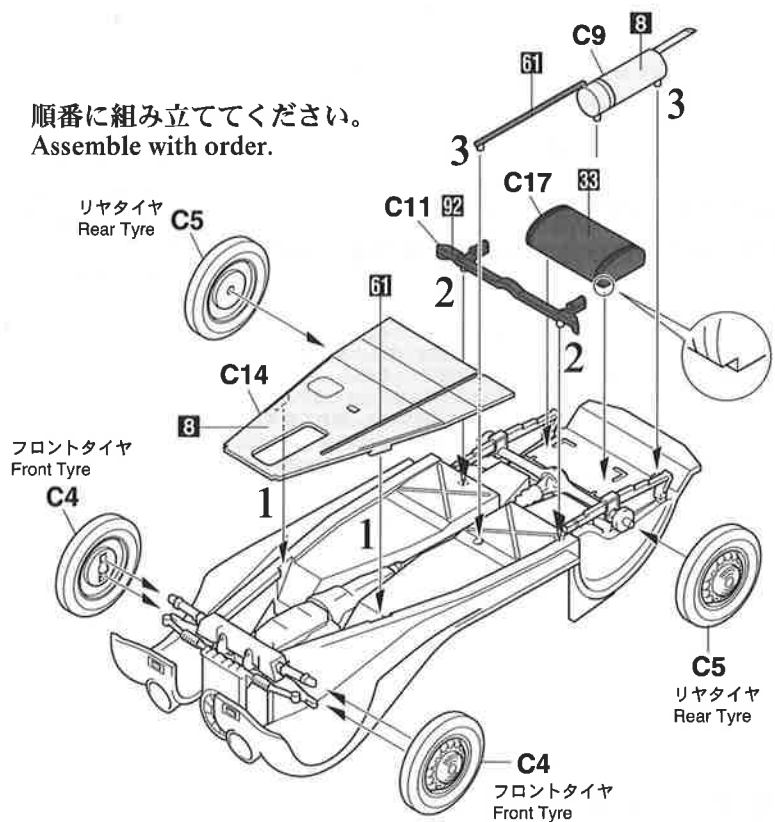
フロントタイヤ
Front Tyre **x2**



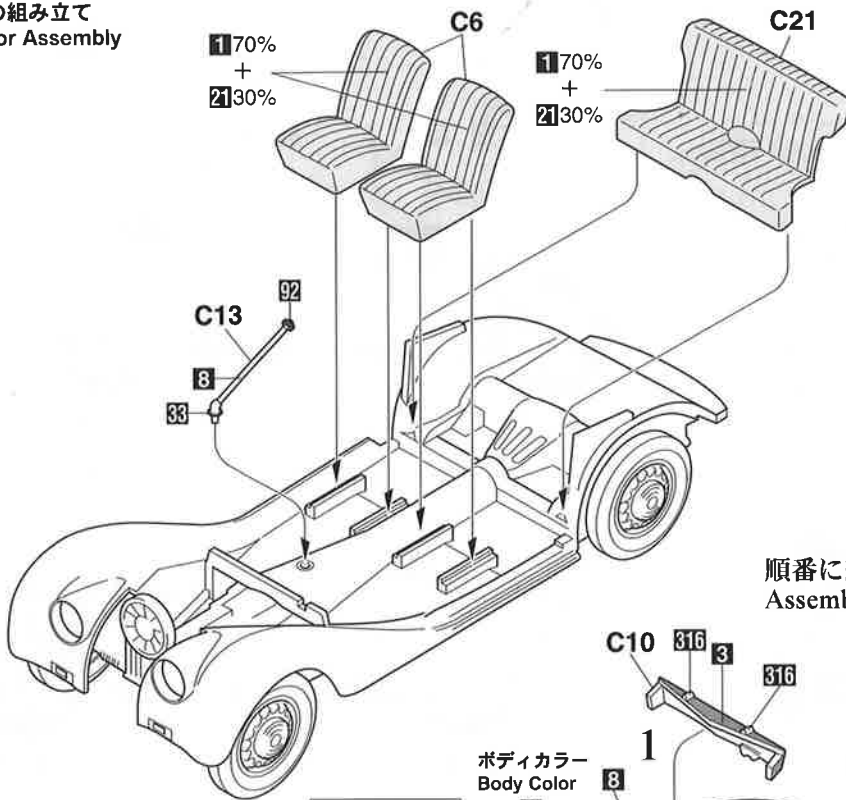
リアタイヤ
Rear Tyre **x2**



順番に組み立ててください。
Assemble with order.

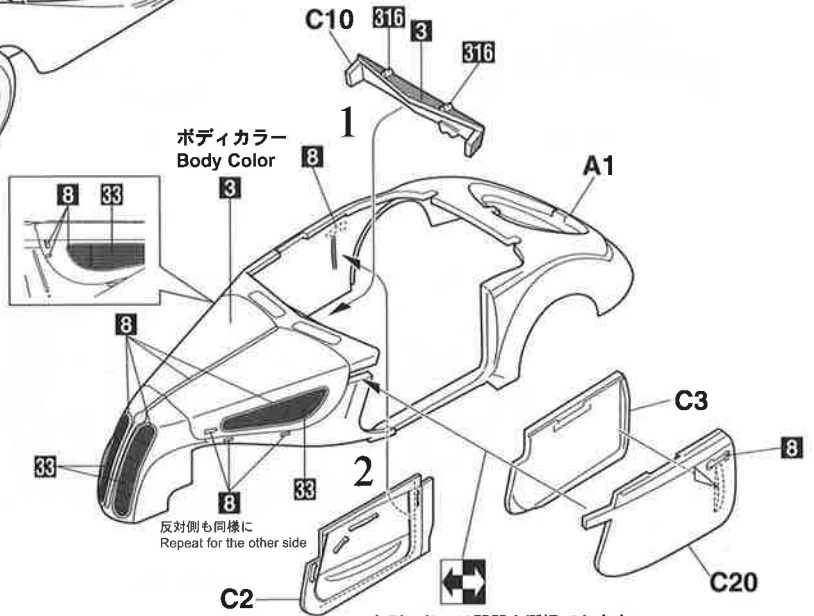


3 内装の組み立て Interior Assembly



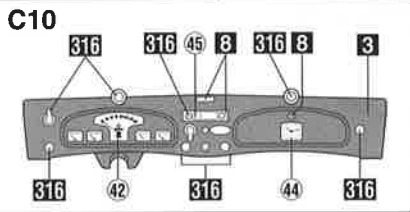
順番に組み立ててください。
Assemble with order.

4 ボディーの組み立て Body Assembly



左側のドアは開閉を選択できます。
Left door can be positioned either opened or closed

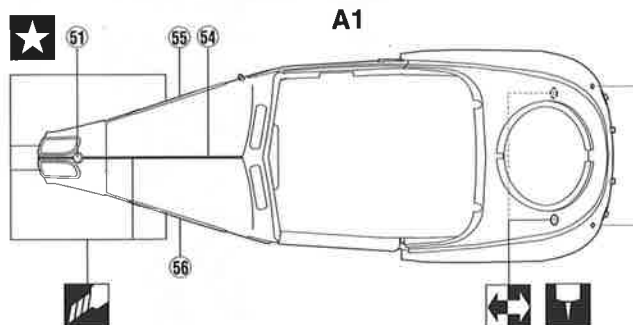
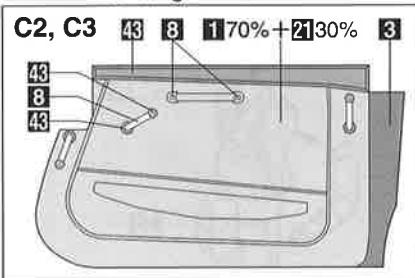
インストルメントパネルの塗装 Instrument Panel Painting



※テールライトは付いていない車輛が多いです。
※プリラー少佐の車輛は付けていないと思われます。
*Taillights were sometimes not attached
*It is believed that there were no taillights on Major Priller's vehicle



ドア内側の塗装 Inside Door Painting

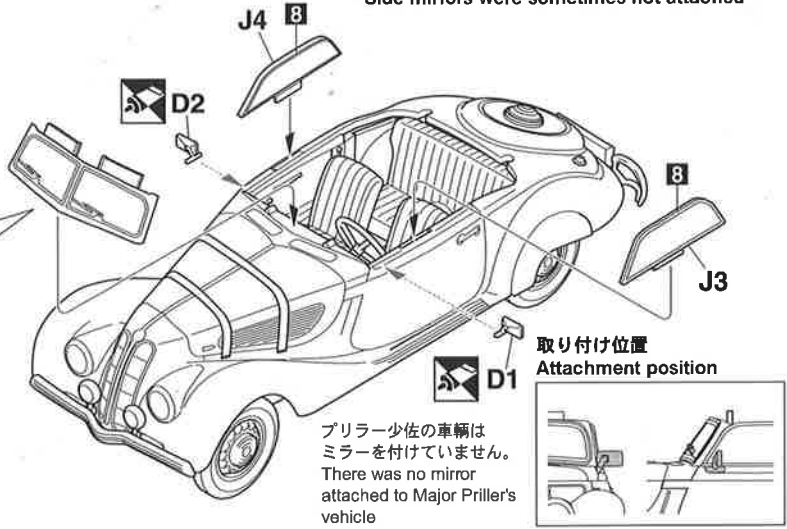
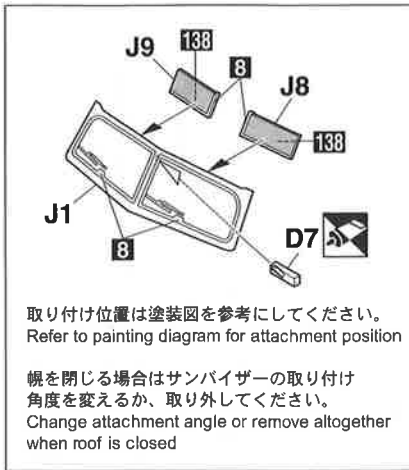


デカールをはる場合は表面を平らに削り取ってください。
level surface before applying decal

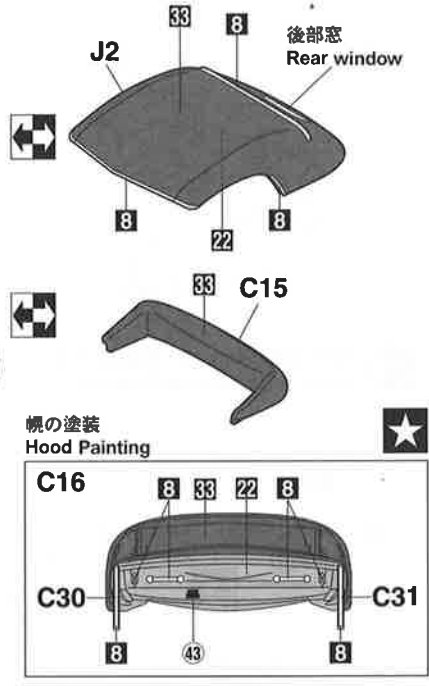
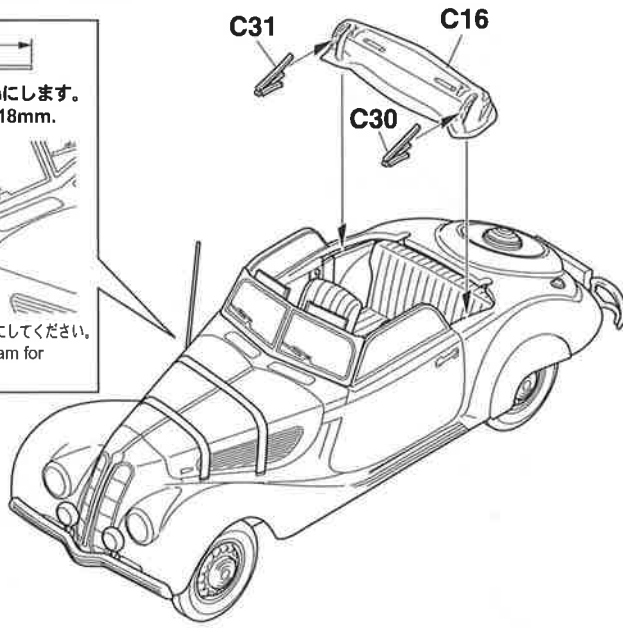
燃料タンクキャップは左側に付く場合が多いです。
Fuel tank lid was most often attached to the left side

7 ウィンドーの取り付け Window Installation

※両サイドのミラーは付いていない車輛が多いです。
*Side mirrors were sometimes not attached

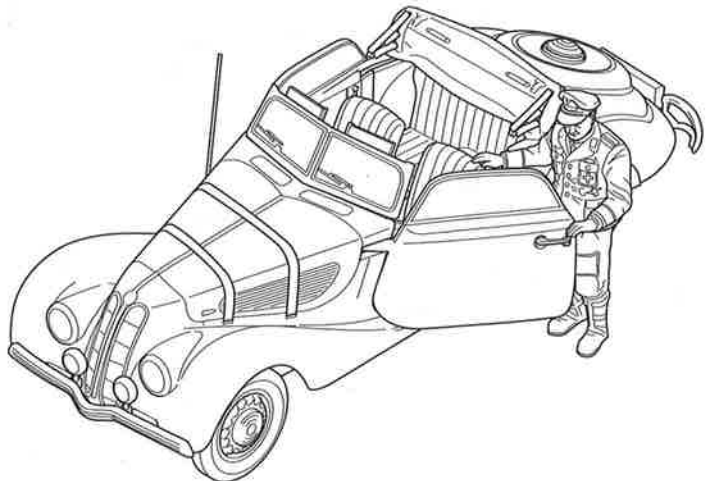
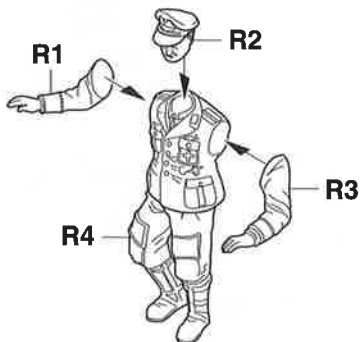


8 アンテナ及び幌の取り付け Antenna & Hood Installation

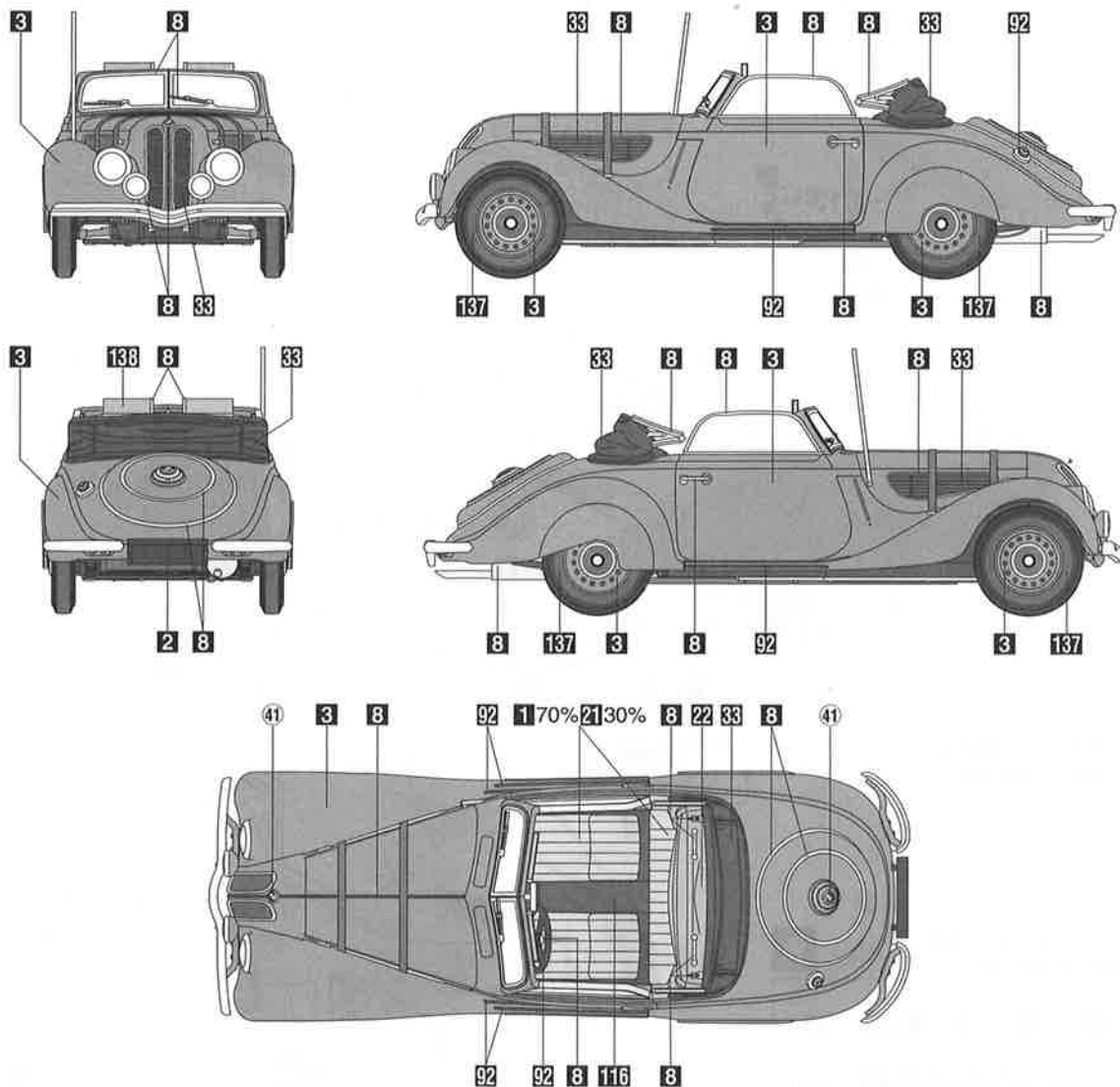


9 フィギュアの組み立て Assembly Figure

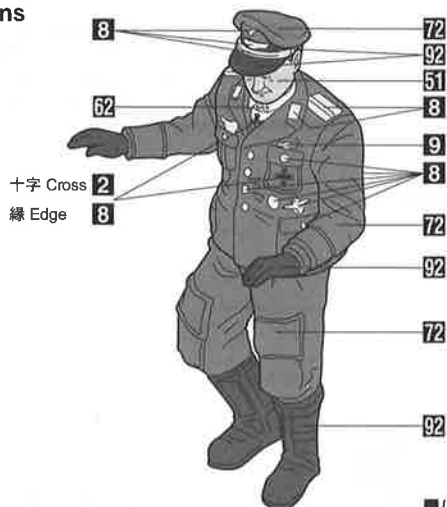
ヨーゼフ プリラー少佐
Major Josef Priller



BMW 327



フィギュアの塗装指示
Figure Painting Instructions



十字 Cross 2
縁 Edge 8

■はる指示のないデカールはご自由にお使いください。
■Decals without placement instructions may be used freely.

■デカールのじょうずな貼り方 Correct Method for Applying Decals

- デカールを貼るところのほりや汚れを、ぬらした布できれいにふきとってください。
- Clean model surface with wet cloth.



- 貼りたいデカールを台紙ごとハサミで切りとり、1枚ずつ水またはぬるま湯に台紙を下にして20秒くらい浮かべます。
- Cut each design out of decal sheet and dip them in warm water for 20 seconds.



- 水から出したらタオルの上のせ、指先でデカールが動くか確かめた後、貼るところにおいて静かに台紙をずらします。
- Check with finger tip if design is loose on base paper. If so, place it on proper position on model and slide off base paper leaving design on model.



- 指先に少し水をつけて正確な位置にデカールを動かした後で、やわらかく、よく水を吸う布でデカールを押しさえて内側の水分や気泡を押し出します。
- Move design to exact position with wet finger tip, and push out excess water and air bubbles under decal with soft cotton cloth.



- デカールが完全に乾いたら少し水をつけた布で、デカールのまわりのノリをふきとります。
- When decals get dry, wipe off with wet cloth excess glue left around decals.

CAUTION: NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS. CONTAINS SMALL PARTS.

NICHT FÜR KINDER UNTER 36 MONATEN ENTHÄLT KLEINE TEILE.

ATTENTIE: NIET GESCHIKT VOOR KINDEREN TOT 4 JAAR. BEBAT KLEINE ONDERDELEN.

ATTENTION: CE PRODUIT NE CONVIENT PAS A UN ENFANT DE MOINS DE 36 MOIS, EN RAISON DES PIECES DE PETITE DIMENSION CONTENUES.

ATTENZIONE: PRODOTTO NON ADATTO AI BAMBINI DI ETA' INFERIORE AI 36 MESI. CONTIENE PICCOLE PARTI.

ATENCIÓN: NO ES CONVENIENTE PARA NIÑOS MENORES DE 3 AÑOS. CONTIENE PIEZAS PEQUEÑAS.

ATENÇÃO: IMPRÓPRIO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 3 ANOS. CONTÉM PEÇAS PEQUENAS.

FORSIGTIG IKKE EGNET TIL BØRN SOM ER MINDRE END 3 ÅR. INDEHOLDER SMÅ DELE.

ΠΡΟΣΟΧΗ : ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΑΝΩ ΤΩΝ ΤΡΙΩΝ ΕΤΩΝ ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΜΙΚΡΑ ΤΕΜΑΧΙΑ

■VOR DEM ZUSAMMENBAU ZU LESEN

- Bitte lesen Sie die Anleitung vor dem Zusammenbauen sorgfältig durch.
- Verwenden Sie nur Kunststoffklebstoff und Kunststofflackfarben.
- Die geleerten Plastiktüten sollten zermischen und weggeworfen werden, um zu verhindern, daß Kleinkinder beim Spielen darin ersticken.
- Handhaben Sie Klebstoff und Lackfarben niemals in der Nähe von offenen Flammen.
- Mit Klebmittel sparsam umgehen und während des zusammenbaus für ausreichende ventilation sorgen.

■LIRE CECI AVANT D'EFFECTUER LE MONTAGE

- Etudier attentivement les instructions avant le montage.
- N'utiliser que de l'adhésif plastique et du vernis.
- Déchirer et jeter les sacs en plastiques vides pour éviter tout danger d'étouffement pour les enfants.
- Ne jamais utiliser d'adhésif ou du vernis près d'une flamme.
- Utiliser le ciment avec modération et bien ventiler la pièce pendant le montage.

■LEGGERE QUESTO PRIMA DEL MONTAGGIO

- Studiare attentamente le istruzioni prima del montaggio.
- Usare solo adesivo e vernici per plastica.
- Strappare e gettare le buste di plastica vuote per evitare il pericolo di soffocamento per bambini piccoli.
- Non usare mai l'adesivo o la vernice vicino ad una fiamma.
- Utilizzare sufficiente adesivo e ventilare bene la habitación durante la costruzione.

■ANTES DEL ENSAMBLAJE, LEA CUIDADAMENTE LO SIGUIENTE

- Antes del ensamble, estudie cuidadosamente las instrucciones.
- Emplee solamente cemento plástico y pinturas.
- Rompa y tire las bolsas de plástico a fin de evitar que los niños pequeños puedan sofocarse jugando con ellas.
- No emplee nunca cemento ni pintura cerca de llamas.
- Usare l'adesivo moderatamente e ventilare bene l'ambiente durante la costruzione.

■組件之前務請先看清此說明。

- 請先看清說明圖，把握全體的順序之後才進入組件。
- 強力膠和塗料請使用塑膠專用的。商品的空袋為了不讓小孩子帶在頭上，請撕掉。
- 強力膠塗料不可在火的附近使用。

"WARNING" FUNCTIONAL SHARP POINTS
"WARNING" SCHARFE ECKEN UND KANTEN
"Avertissement" Points essentiels de fonctionnement
"ATTENZIONE" PARTI MOLTO ACUMINATE
"AVISO" PUNTOS AGUDOS EN FUNCIONAMIENTO



注意

- *組み立てる前にお読みください。
- *12才以下の方が組み立てる時は、保護者もお読みください。

1. 組み立てモデルです。作る前に組み立て説明書をお読みください。
2. 部品を取り出した後のビニール袋は、小さな子供が頭から被ったり、飲み込んだりすると窒息するおそれがありますので、破り捨ててください。
3. 部品はきれいに切り取り、切り取った後のクズはゴミ箱に捨ててください。
4. 部品はやむなくとがっている所がありますので使用目的以外は、絶対に遊ばないでください。特に小さいお子様のいる家庭では注意してください。
5. 小さな部品がありますので、誤って飲み込まないようにしてください。特に小さいお子様のいる家庭では注意してください。
6. 部品の組立の際、ニッパー、ナイフ、ヤスリ等を不用意に取り扱くと、刃先等で怪我の恐れがあります。12才以下の方は、保護者の指導のもとに取り扱ってください。
7. 接着剤、塗料を使用する場合は、下記に注意してください。
 - * 締め切った室内では使用しないでください。中毒の恐れがあります。
 - * 火の近くでの使用は絶対に止めてください。引火の恐れがあります。接着剤、塗料は目や口に入れないでください。
 - * 誤って目や口に入ったときは、すぐに大量の水で洗い流して、医師に相談してください。
8. 工具、接着剤、塗料、電池等を使用する場合は、その説明書の注意事項をよく読んで正しく使用してください。



CAUTION

- * MAKE SURE TO READ INSTRUCTIONS LISTED BELOW BEFORE ASSEMBLING.

- * ADULT SUPERVISOR SHOULD ALSO READ INSTRUCTIONS WHEN ASSEMBLED BY CHILDREN AGED 12 OR YOUNGER.

1. THIS BEING AN ASSEMBLY KIT. READ THE INSTRUCTIONS BEFORE ASSEMBLING.
2. TEAR UP AND THROW AWAY THE PLASTIC BAGS CONTAINING KIT PARTS AS CHILDREN MAY SUFFOCATE BY SWALLOWING OR WEARING OVER HEAD.
3. CUT THE PARTS OFF PROPERLY AND THROW THE WASTE PARTS INTO DUSTBOX AT ONCE.
4. DO NOT PLAY WITH THE PARTS FOR ANY OTHER PURPOSE AS SOME PARTS MAY BE TOO SHARP. MORE CAUTION AND CARE NEEDED FOR FAMILIES WITH INFANTS.
5. DO NOT SWALLOW ANY PARTS AND CUT-OFF CHIPS. KEEP AWAY FROM REACH OF CHILDREN.
6. WRONG OR CARELESS USAGE OF NIPPER, CUTTER, FILE ETC. MAY HURT THE ASSEMBLER.
7. BE CAUTIONS AS FOLLOWS WHEN USING ADHESIVES AND/OR PAINTS:
 - * DO NOT USE IN CLOSED ROOM TO AVOID POISONING/TOXIC.
 - * DO NOT USE NEAR FIRE TO AVOID FLAMMABILITY.
 - * DO NOT PUT ANY ADHESIVES AND/OR PAINTS INTO MOUTH AND EYE IF MISTAKENLY PUT INTO, WASH OUT PROMPTLY WITH FULL WATER AND CONSULT A DOCTOR.
8. USE TOOLINGS, ADHESIVES, PAINTS, BATTERIES ETC. PROPERLY AFTER CAREFUL READING OF INSTRUCTIONS GIVEN IN EACH HANDLING MANUAL.



Hasegawa
Hobby kits



Focke-Wulf Fw190A-5 w/BMW 327

09755 1:48 フォッケウルフ Fw190A-5 w/BMW 327

Fw190はBf109の補助戦闘機として開発され、欧州機としては珍しく空冷エンジンを装備した機体です。頑丈な機体にして高い運動性を誇り、それを可能にした合理的な設計とエンジン馬力に余裕があったため改修を重ねつつ大戦を通じて一線機であり続けました。

A型初期の決定版といえるA-4の基本型はA-3と同じですが、エンジンのBMW801D-2に水/メタノール噴射装置"MW50"を追加し瞬間最大出力を2100hpに引き上げ、最大速度は670km/hに達しました。他には空中交信用無線器が新型のFuG16Zに換装されアンテナ線の垂直尾翼側取付部もマスト状に変更されています。本土防空を担当した部隊の中には無線器を新型のFuG16Z-Eに換装し、左主翼下面にモラーネアンテナをつけた機体もありました。

A-5は、A-0以降の改修が重なったことから重心が移動したため、機首を150mm前方へ延長した型です。標準の武装はA-4から引き継がれたMG17・7.92mm機銃2門、MG151/20・20mm機関砲2門、MGFF・20mm機関砲2門でしたが、標準型はあまり生産されず数多くの派生型が造られました。その多くは各種の器材を搭載したり、大口径火器を試験的に装備した特別仕様機として生産されました。

《データ Fw190A-5》全長：9.00m、全幅：10.50m、全高：3.96m、全備重量：4,063kg、最大速度：670km/h、エンジン：BMW801D-2（離昇出力1,730hp）、固定武装（標準仕様）：MG17・7.92mm機銃×2、MG151/20・20mm機関砲×2、MGFF・20mm機関砲×2

The Fw190 was designed as an auxiliary fighter for the Luftwaffe's mainstay Messerschmitt Bf109 series. It was powered by a radial engine -- rare in a European fighter design. The Fw190 was a brilliant design, with a robust airframe and high performance characteristics thanks to its high horsepower to weight ratio.

The A-4 model -- generally considered the "definitive" A-series model -- was basically an upgraded A-3 fitted with a BMW801D-2 engine with MW50 water/methanol injection apparatus capable of giving the aircraft a huge temporary power boost up to 2100hp to reach a top speed of 670km/h. New FuG16Z air-to-air radio gear gave the A-4 an antenna wire mast on the vertical stabilizer. Some A-4 types participating in the Reich air defense campaign were fitted with special FuG16Z-E radios, which used a Morane type antenna mast projecting from the underside of the left wing.

The A-5 required an extension of the cowling by 150mm to compensate for the shift in the center of gravity of its airframe -- the cumulative result of all of the various upgrades and additional equipment added to the A-series since the original A-0. For fixed armament, the A-5 inherited the A-4's array of two MG17 7.92mm machine guns, two MG151/20 20mm cannons and two MGFF 20mm cannons. There were actually few "standard model" A-5s produced, while on the other hand, many variant models rolled off the production lines, fitted with various equipment and, in some cases, experimental large caliber weapons.

Data Fw190A-5; Length: 9.00m; wingspan: 10.50m; height: 3.96m; weight, fully-loaded: 4,063kg; top speed: 670km/h; engine: BMW801D-2 (1,730hp at takeoff); fixed armament (standard layout): MG17 7.92mm machine gun x 2; MG151/20 20mm cannon x 2; MGFF 20mm cannon x 2.



デカールをはってください。
APPLY DECAL
HIEAR ABZIEHBILD
APPLIQUER DECALOMANIE
APPLICARE DECALOMANIE
PONER CALCOMANIA
貼上水印紙



切り取ってください。
REMOVE
ENTFERNEN
RETIRER
SEPARARE
CORTAR
切去

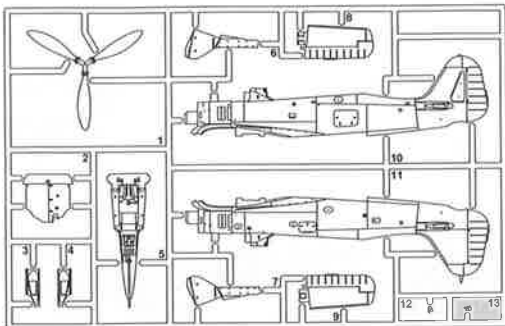


穴をあけてください。
OPEN HOLE
ÖFFNEN
FAIRE UN TROU
FORO APERTO
HACER AQUJERO
鑽孔

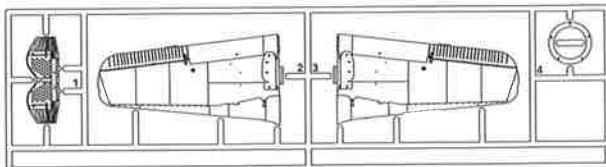


接着しないでください。
DO NOT CEMENT
NICHT KLEBEN
NE PAS COLLER
NON INCOLLARE
NO PEGAR
不用粘合

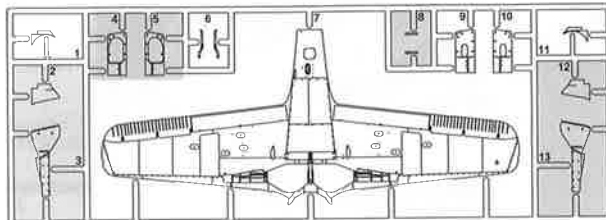
[A]



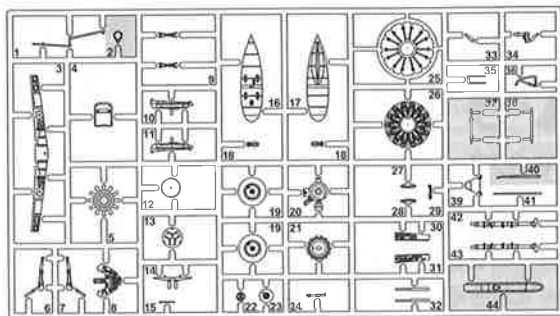
[B]



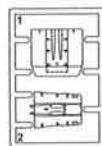
[D]



[E]



[G]



For Japanese use only.

■部品請求をなさる方は、あなたの氏名、住所、郵便番号、電話番号を1字づつはっきり書いて、下のカードと共に申し込んでください。

※ハセガワは、ご本人の同意がある場合を除き、個人情報第3者に開示することはありません。

●「部品請求カード」1枚につき1キット分のパーツの請求を受けることができます。

●下記の価格は予告なく変更する場合がありますのでご了承ください。

— 部品請求カード —

09755 1:48 フォッケウルフ Fw190A-5 w/BMW 327

部品を紛失したり、破損された方は、このカードの必要部品を○でかみ代金を現金書留または郵便小為替で当社サービス係までお申込ください。

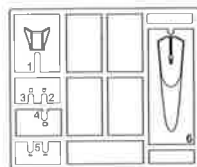
Fw190A-5の部品

A 部品	.....1,000円	G 部品	.....700円
B 部品	.....800円	M 部品	.....600円
D 部品	.....900円	P 1 部品	.....350円
E 部品	.....1,000円	デカール	.....700円
F 部品	.....600円		

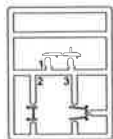
0707

ART No. 09755

[F]



[M]



[P]



この部品は使用しません。
Parts not for use.
Teile werden nicht verwendet.
Pièces à ne pas utiliser.
Parti non per uso.
Partes para no usar.
不需要使用的部件

2	H 2	ブラック (黒)	BLACK
8	H 8	シルバー (銀)	SILVER
13	H 53	ニュートラルグレー	NEUTRAL GRAY
18	H 65	RLM70ブラックグリーン	RLM70 BLACK GREEN
28	H 18	黒鉄色	STEEL
33	H 12	つや消しブラック	FLAT BLACK
36	H 68	RLM74グレーグリーン	RLM74 GRAY GREEN
37	H 69	RLM75グレーバイオレット	RLM75 GRAY VIOLET
41	H 47	レッドブラウン	RED BROWN
47	H 90	クリアーレッド	CLEAR RED
50	H 93	クリアーブルー	CLEAR BLUE
60	H 70	RLM02グレー	RLM02 GRAY
61	H 76	焼鉄色	BURNT IRON
92		セミグロスブラック	SEMI GROSS BLACK
113		RLM04イエロー	RLM04 YELLOW
114		RLM23レッド	RLM23 RED
116		RLM66ブラックグレー	RLM66 BLACK GRAY
117		RLM76ライトブルー	RLM76 LIGHT BLUE
137	H 77	タイヤブラック	TIRE BLACK

このキットには接着剤は入っていませんので別にお求めください。

塗料指定の 1 は GSIクレオス・Mr. カラー、H 1 は水性ホビーカラーの番号です。

H 1 in painting indication is the number of GSI Creos Aqueous Hobby Color, while 1 is that of Mr. Color. Glue is not included in this kit.

H 1 bei Bemalungshinweisen ist die Nummer der Aqueous - Hobby - Color von GSI Creos, während 1 den Ton der Farbserie Mr. Color anzeigt. Im Bausatz ist kein Klebstoff enthalten.

Sur le guide de peinture, H 1 correspond au numéro de couleur GSI Creos AQUEOUS HOBBY COLOR, alors que 1 correspond à Mr. COLOR. La colle n'est pas fournie dans ce kit.

H 1 nella indicazione della pittura è il numero della GSI Creos del colore ad acqua per Hobby, mentre 1 è quello di Mr. Color. La colla non è inclusa nella scatola di montaggio.

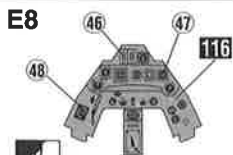
H 1 en indicaciones de pintado. Este es el numero de GSI Creos Aqueous Hobby Color, mientras 1 es el de Mr. Color. El pegamento no esta incluido en el kit.

H 1 這個著色指示是代表 GSI Creos 出品水性模型漆油的編號，而 1 則代表 GSI Creos 出品的樹脂系模型漆油的編號，這份套件並沒有包括膠水。

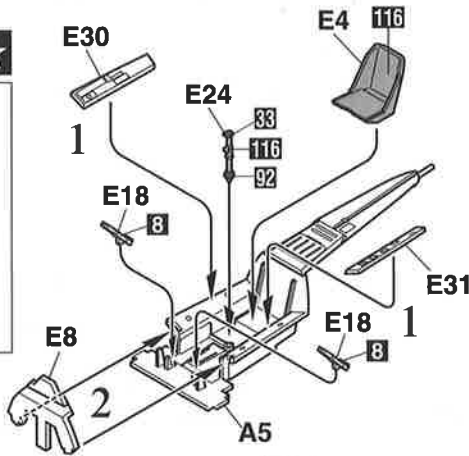
1 コックピットの組み立て Cockpit Assembly

順番に組み立ててください。
Assemble with order.

計器盤 Instrument panel

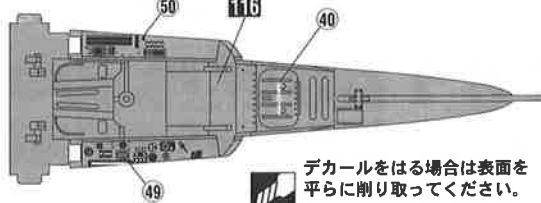


デカールをはる場合は表面を
平らに削り取ってください。
level surface before applying decal



計器盤、コックピット後部 Instrument panel and the back of cockpit

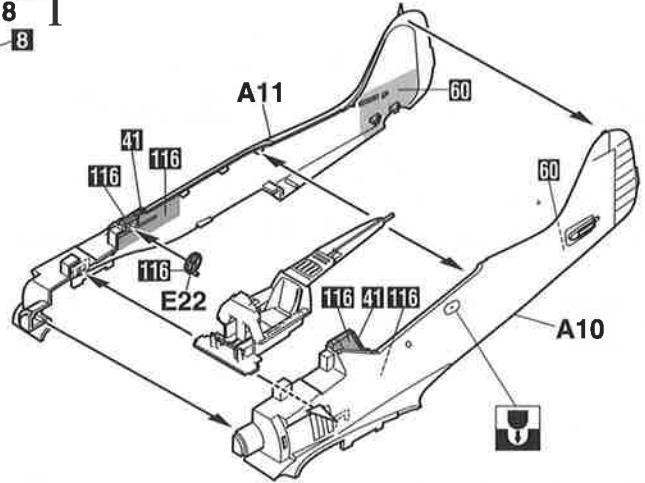
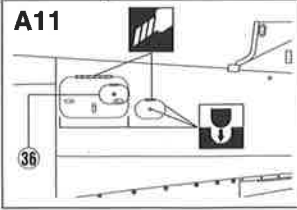
A5+E30,E31



デカールをはる場合は表面を
平らに削り取ってください。
level surface before applying decal

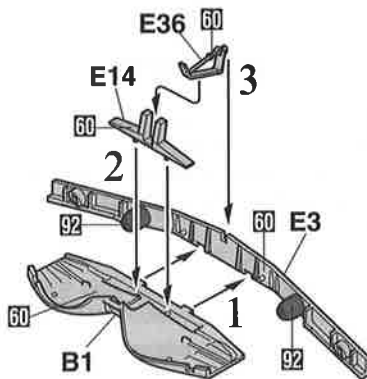
2 胴体の組み立て Fuselage Assembly

胴体側面 Side fuselage

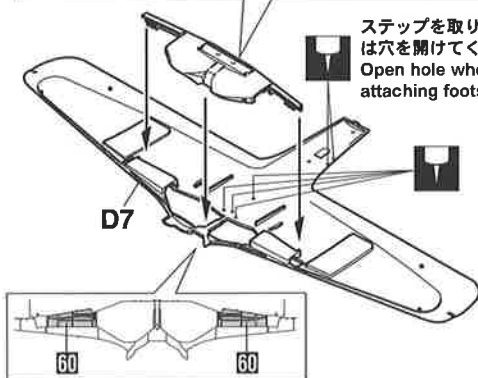


3 主脚収納庫の組み立て Landing Gear Bays Assembly

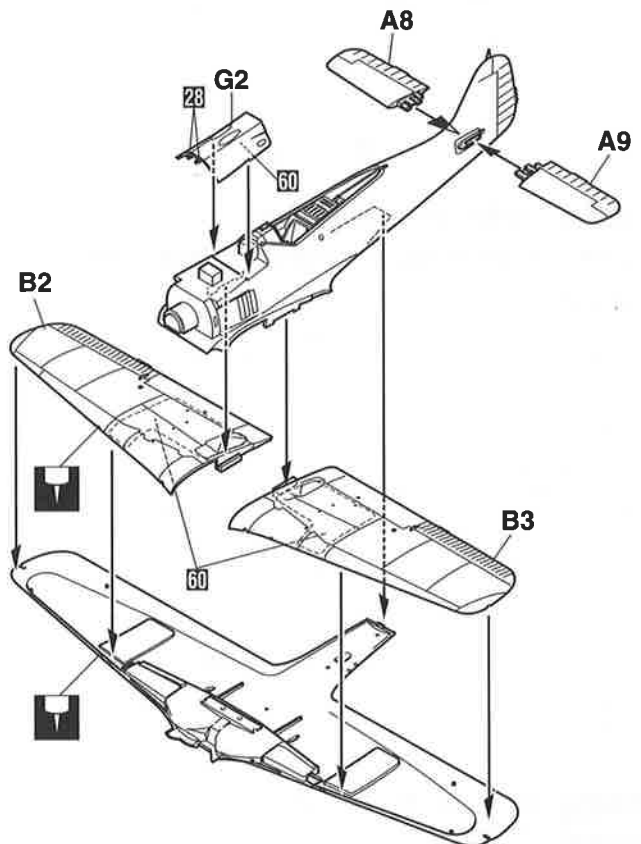
順番に組み立ててください。
Assemble with order.



ステップを取り付ける場合
は穴を開けてください。
Open hole when
attaching footstep

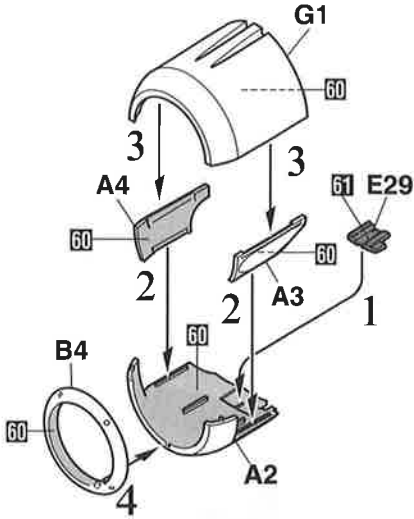


4 主翼、水平尾翼の組み立て Main Wing and Horizontal Stabilizer Assembly



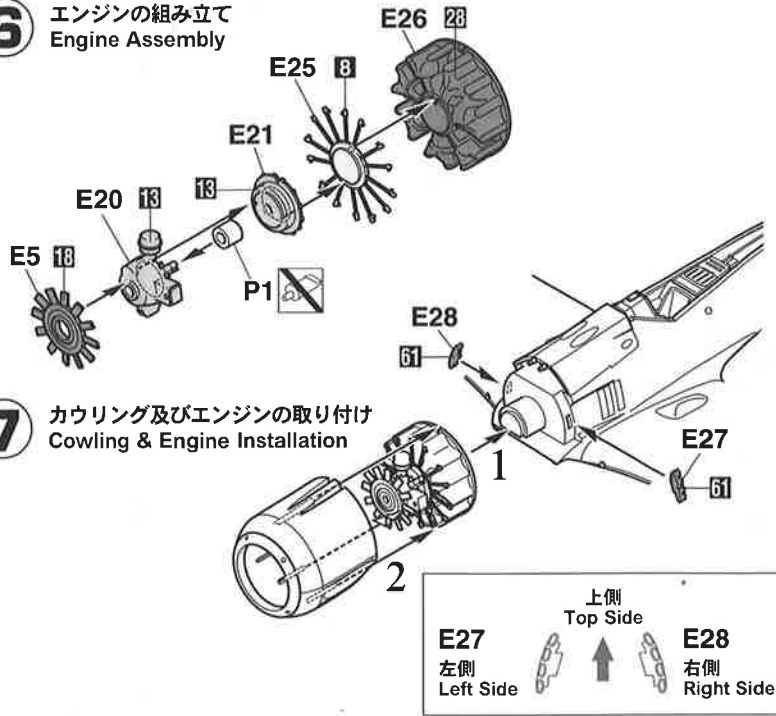
5 カウリングの組み立て
Cowling Assembly

順番に組み立ててください。
Assemble with order.



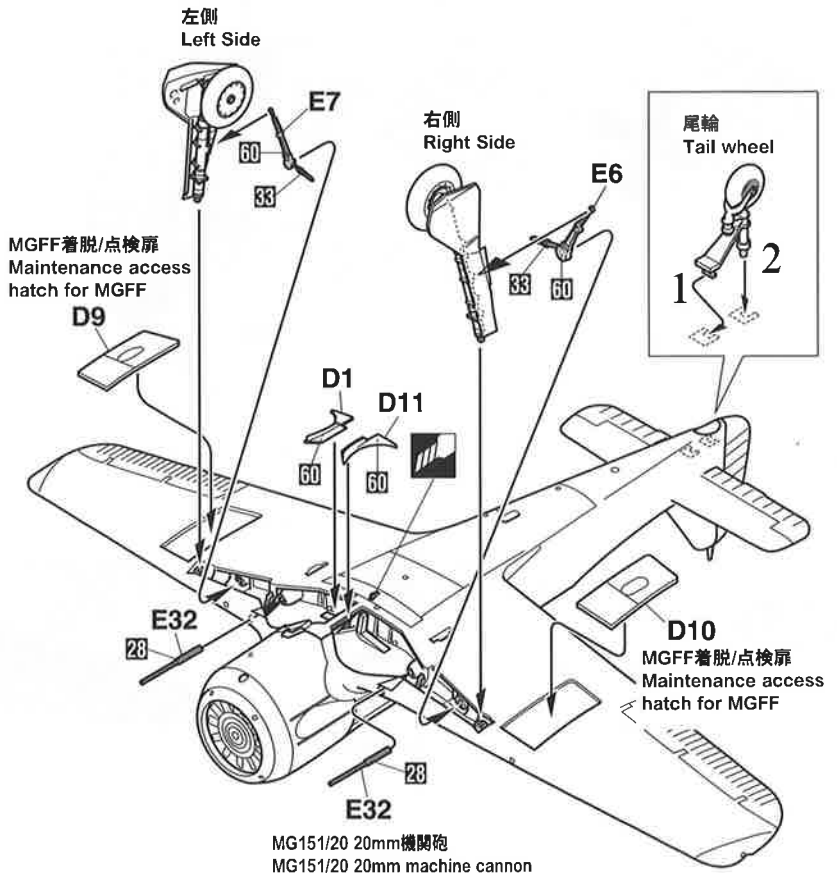
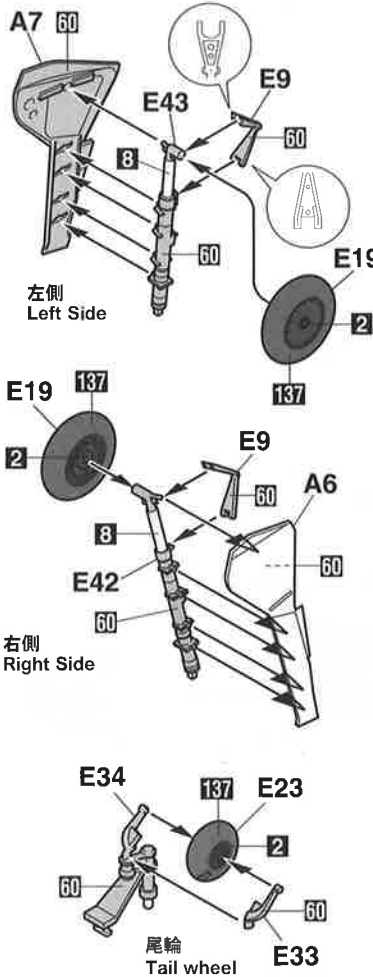
6 エンジンの組み立て
Engine Assembly

7 カウリング及びエンジンの取り付け
Cowling & Engine Installation



8 主脚及び後輪の組み立て
Main Gear & Rear Wheel Assembly

9 主脚及び後輪の取り付け
Main Gear & Rear Wheel Installation



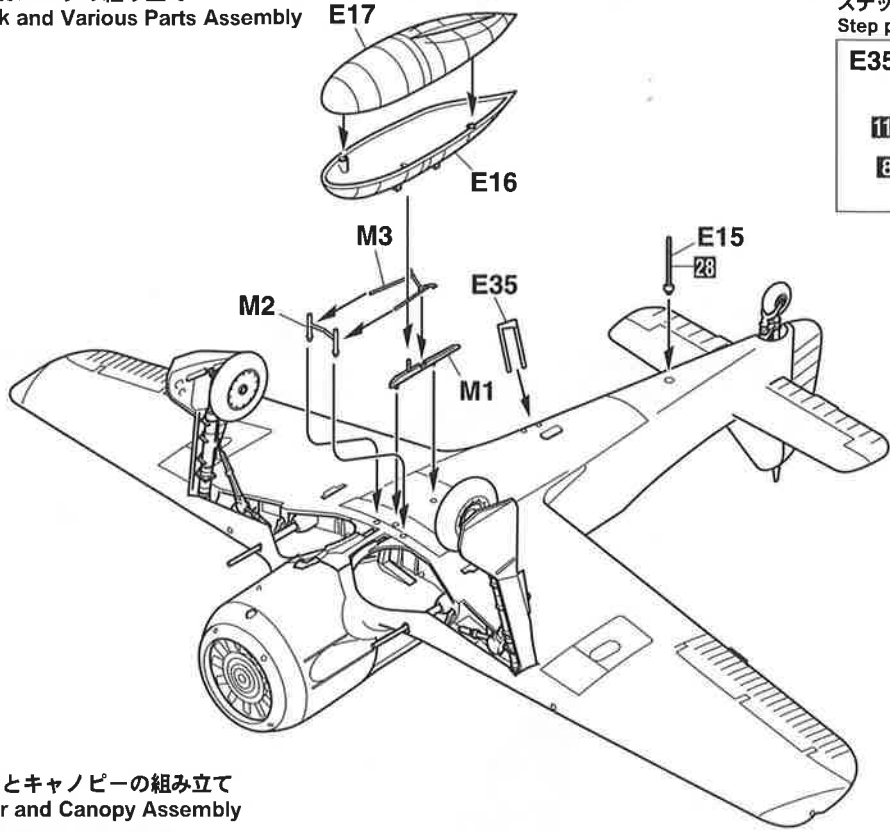
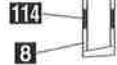
MG151/20 20mm機関砲
MG151/20 20mm machine cannon

10

増槽及び各パーツの組み立て
Drop tank and Various Parts Assembly

ステップの塗り分け
Step painting

E35



11

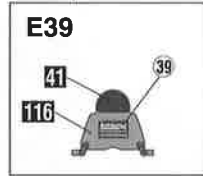
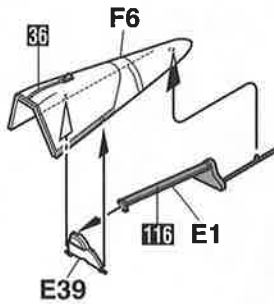
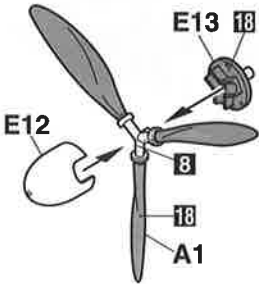
プロペラとキャノピーの組み立て
Propeller and Canopy Assembly

VDM 金属製3翅プロペラ
VDM three-blade variable pitch

頭部防弾鋼板
Armor plate



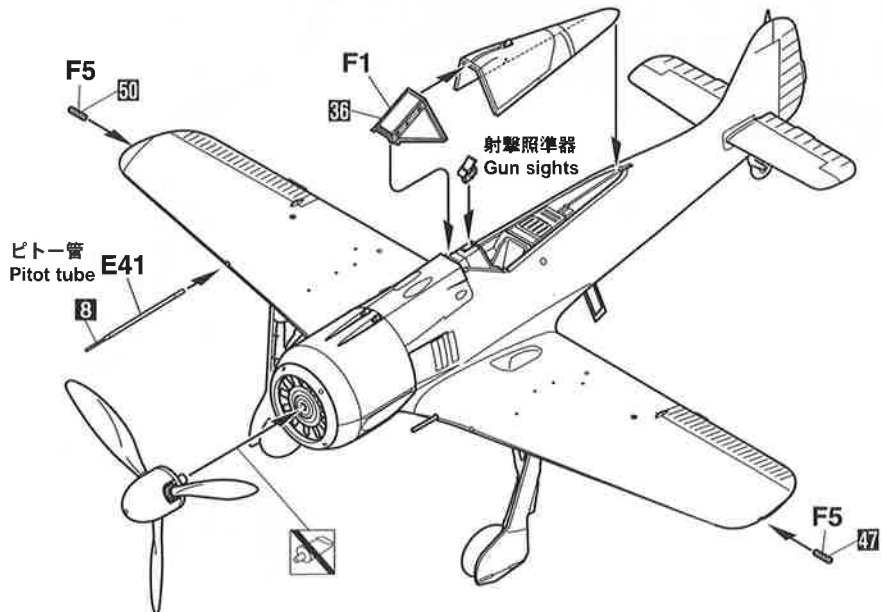
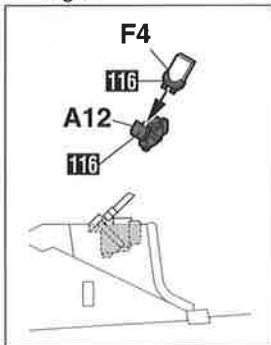
E39



12

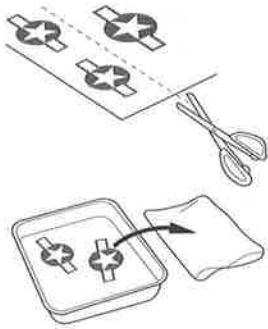
最終の組み立て
Final Assembly

射撃照準器
Gun sights

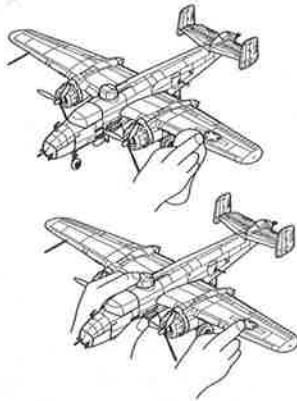


■デカールのじょうずな貼り方 Correct Method for Applying Decals

- デカールを貼るところのほこりや汚れを、ぬらした布できれいにふきとってください。
- Clean model surface with wet cloth.



- 貼りたいデカールを台紙ごとハサミで切りとり、1枚づつ水またはぬるま湯に台紙を下にして20秒くらい浮かべます。
- Cut each design out of decal sheet and dip them in warm water for 20 seconds.
- 水から出したらタオルの上のせ、指先でデカールが動かか確かめた後、貼るところにおいて静かに台紙をずらします。
- Check with finger tip if design is loose on base paper. If so, place it on proper position on model and slide off base paper leaving design on model.



- 指先に少し水をつけて正確な位置にデカールを動かした後で、やわらかく、よく水を吸う布でデカールを押さえて内側の水分や気泡を押し出します。
- Move design to exact position with wet finger tip, and push out excess water and air bubbles under decal with soft cotton cloth.
- デカールが完全に乾いたら少し水をつけた布で、デカールのまわりのノリをふきとります。
- When decals get dry, wipe off with wet cloth excess glue left around decals.

CAUTION: NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS. CONTAINS SMALL PARTS.

NICHT FÜR KINDER UNTER 36 MONATEN ENTHÄLT KLEINE TEILE.

ATTENTIE: NIET GESCHIKT VOOR KINDEREN TOT 4 JAAR. BEBÄT KLEINE ONDERDELEN.

ATTENTION: CE PRODUIT NE CONVIENT PAS A UN ENFANT DE MOINS DE 36 MOIS, EN RAISON DES PIÈCES DE PETITE DIMENSION CONTENUES.

ATTENZIONE: PRODOTTO NON ADATTO AI BAMBINI DI ETÀ INFERIORE AI 36 MESI. CONTIENE PICCOLE PARTI.

ATENCIÓN: NO ES CONVENIENTE PARA NIÑOS MENORES DE 3 AÑOS. CONTIENE PIEZAS PEQUEÑAS.

ATENÇÃO: IMPRÓPRIO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 3 ANOS. CONTÉM PEÇAS PEQUENAS.

FORSIGTIG! IKKE EGNET TIL BØRN SOM ER MINDRE END 3 ÅR. INDEHOLDER SMÅ DELE.

ΠΡΟΣΟΧΗ : ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΑΝΩ ΤΩΝ ΤΡΙΩΝ ΕΤΩΝ ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΜΙΚΡΑ ΤΕΜΑΧΙΑ

■VOR DEM ZUSAMMENBAU ZU LESEN

- Bitte lesen Sie die Anleitung vor dem Zusammenbauen sorgfältig durch.
- Verwenden Sie nur Kunststoffklebstoff und Kunststofflackfarben.
- Die geleeerten Plastikteilen sollten zerissen und weggeworfen werden, um zu verhindern, daß Kleinkinder beim Spielen darin erstickten.
- Handhaben Sie Klebstoff und Lackfarben niemals in der Nähe von offenen Flammen.
- Mit klebemittel sparsam umgehen und während des zusammenbaus für ausreichende ventilation sorgen.

■LIRE CECI AVANT D'EFFECTUER LE MONTAGE

- Etudier attentivement les instructions avant le montage.
- N'utiliser que de l'adhésif plastique et du vernis.
- Déchirer et jeter les sacs en plastiques vides pour éviter tout danger d'étouffement pour les enfants.
- Ne jamais utiliser d'adhésif ou du vernis près d'une flamme.
- Utiliser le ciment avec modération et bien ventiler la pièce pendant le montage.

■LEGGERE QUESTO PRIMA DEL MONTAGGIO

- Studiare attentamente le istruzioni prima del montaggio.
- Usare solo adesivo e vernici per plastica.
- Strappare e gettare le buste di plastica vuote per evitare il pericolo di soffocamento per bambini piccoli.
- Non usare mai l'adesivo o la vernice vicino ad una fiamma.
- Utilizzare sufficiente adesivo e ventilare bene la habitación durante la costruzione.

■ANTES DEL ENSAMBLAJE, LEA CUIDADOSAMENTE LO SIGUIENTE

- Antes del ensamble, estudie cuidadosamente las instrucciones.
- Emplee solamente cemento y pinturas.
- Rompa y tire las bolsas de plástico a fin de evitar que los niños pequeños puedan sofocarse jugando con ellas.
- No emplee nunca cemento ni pintura cerca de llamas.
- Usare l'adesivo moderatamente e ventilare bene l'ambiente durante la costruzione.

■組件之前務請先看此說明。

- 請先看清說明圖，把握全體的順序之後才進入組件。
- 強力膠和塗料請使用塑膠專用的。商品的空袋為了不讓小孩子帶在頭上，請撕掉。
- 強力膠塗料不可在火的附近使用。

"WARNING" FUNCTIONAL SHARP POINTS
"WARNING" SCHARFE ECKEN UND KANTEN
"Avertissement" Points essentiels de fonctionnement
"ATTENZIONE" PARTI MOLTO ACUMINATE
"AVISO" PUNTOS AGUDOS EN FUNCIONAMIENTO

注意

- *組み立てる前に必ずお読みください。
- *12才以下の方が組み立てる時は、保護者もお読みください。

1. 組み立てる前に必ずお読みください。
2. 部品を取り出した後のビニール袋は、小さな子供が頭から被ったり、飲み込んだりすると窒息するおそれがありますので、破り捨ててください。
3. 部品はきれいに切り取り、切り取った後のクズはゴミ箱に捨ててください。
4. 部品はやむなくとがっている所がありますので使用目的以外は、絶対に遊ばないでください。特に小さいお子様のいる家庭では注意してください。
5. 小さな部品がありますので、誤って飲み込まないようにしてください。特に小さいお子様のいる家庭では注意してください。
6. 部品の組立の際、ニッパー、ナイフ、ヤスリ等を不用意に取り扱くと、刃先等で怪我の恐れがあります。12才以下の方は、保護者の指導のもとに取り扱ってください。
7. 接着剤、塗料を使用する場合は、下記に注意してください。
* 締め切った室内では使用しないでください。中毒の恐れがあります。
* 火の近くでの使用は絶対に止めてください。引火の恐れがあります。接着剤、塗料は目や口に入れないでください。
* 誤って目や口に入ったときは、すぐに大量の水で洗い流して、医師に相談してください。
8. 工具、接着剤、塗料、電池等を使用する場合は、その説明書の注意事項をよく読んで正しく使用してください。

CAUTION

- * MAKE SURE TO READ INSTRUCTIONS LISTED BELOW BEFORE ASSEMBLING.
- * ADULT SUPERVISOR SHOULD ALSO READ INSTRUCTIONS WHEN ASSEMBLED BY CHILDREN AGED 12 OR YOUNGER.

1. THIS BEING AN ASSEMBLY KIT. READ THE INSTRUCTIONS BEFORE ASSEMBLING.
2. TEAR UP AND THROW AWAY THE PLASTIC BAGS CONTAINING KIT PARTS AS CHILDREN MAY SUFFOCATE BY SWALLOWING OR WEARING OVER HEAD.
3. CUT THE PARTS OFF PROPERLY AND THROW THE WASTE PARTS INTO DUSTBOX AT ONCE.
4. DO NOT PLAY WITH THE PARTS FOR ANY OTHER PURPOSE AS SOME PARTS MAY BE TOO SHARP. MORE CAUTION AND CARE NEEDED FOR FAMILIES WITH INFANTS.
5. DO NOT SWALLOW ANY PARTS AND CUT-OFF CHIPS. KEEP AWAY FROM REACH OF CHILDREN.
6. WRONG OR CARELESS USAGE OF NIPPER, CUTTER, FILE ETC. MAY HURT THE ASSEMBLER.
7. BE CAUTIONS AS FOLLOWS WHEN USING ADHESIVES AND/OR PAINTS:
* DO NOT USE IN CLOSED ROOM TO AVOID POISONING/TOXIC.
* DO NOT USE NEAR FIRE TO AVOID FLAMMABILITY.
* DO NOT PUT ANY ADHESIVES AND/OR PAINTS INTO MOUTH AND EYE IF MISTAKENLY PUT INTO, WASH OUT PROMPTLY WITH FULL WATER AND CONSULT A DOCTOR.
8. USE TOOLINGS, ADHESIVES, PAINTS, BATTERIES ETC. PROPERLY AFTER CAREFUL READING OF INSTRUCTIONS GIVEN IN EACH HANDLING MANUAL.



株式会社ハセガワ
静岡県焼津市八幡 3-1-2 TEL (054) 628-8241
HASEGAWA CORPORATION
3-1-2 Yagusu, Yaizu, Shizuoka, 425-8711 Japan.

Marking and Painting

マーキング及び塗装図

Markierungen und Bemalung

Decoration et Peinture

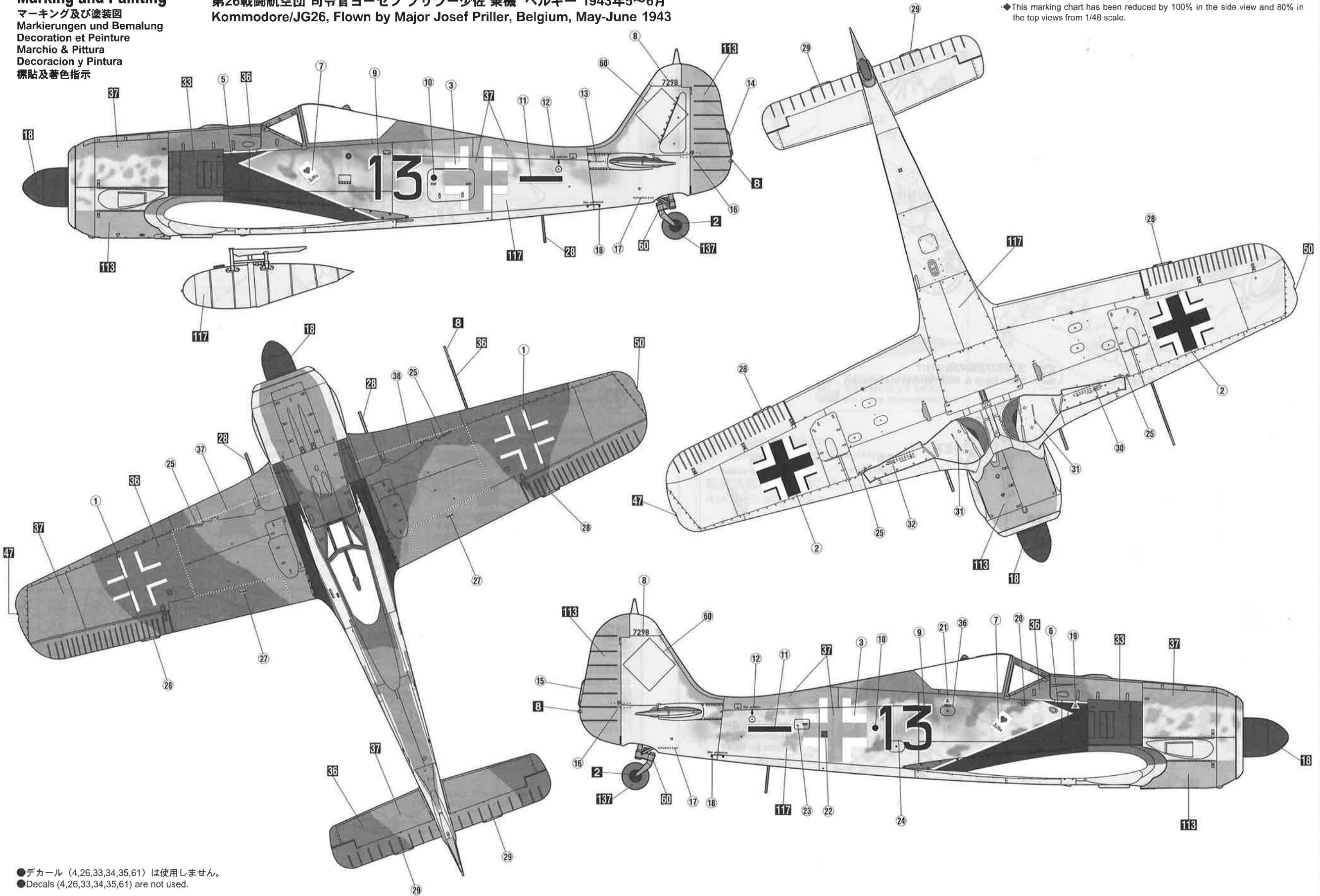
Marchio & Pittura

Decoracion y Pintura

標貼及着色指示

第26戦闘航空団 司令官ヨーゼフ プリラー少佐 乗機 ベルギー 1943年5~6月
Kommodore/JG26, Flown by Major Josef Priller, Belgium, May-June 1943

◆この塗装図は1/48スケールを側面は100%、上面は80%に縮小してあります。
◆This marking chart has been reduced by 100% in the side view and 80% in the top views from 1/48 scale.



●デカール (4,26,33,34,35,61) は使用しません。
●Decals (4,26,33,34,35,61) are not used.